

Please read the entire instruction manual before use and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and for making any necessary technical changes to this document. If you should have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

Safety

- Do not use the light in an environment where it could be exposed to gas, steam or dust.
- Never look directly into the light source; it could damage your eyes.
- Only use rechargeable batteries of the recommended type.
- This product must not be modified or adapted in any way.
- Do not use any sharp metal tools or any objects that can scratch the surface of the garden light. If the surface coating is scratched, the product can start to rust.
- Only let a qualified technician perform repairs, using only genuine spare parts.
- Do not let children play with the product.

Product description

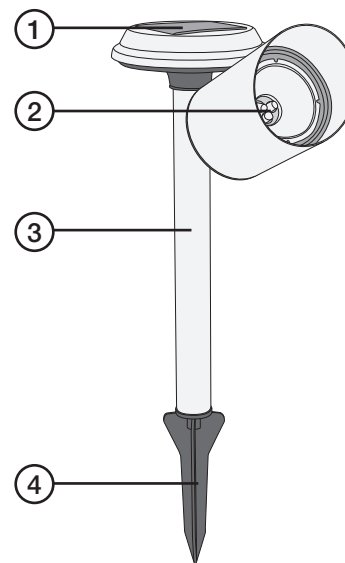
Simple and easily placed directional lighting for your garden.

Specifications

Height above ground	24 cm
Charging time	Approx 8–12 hours
Operating time	Approx. 8 hours when fully charged
Battery	1 × AA 300 mAh (rechargeable)

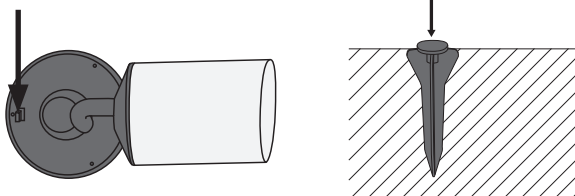
Parts

1. Solar panel
2. LED spotlight
3. Post
4. Ground spike



Use

1. Push the spike onto the end of the post.
2. Attach the lamp housing to the post.
3. Push the spike into the ground.
4. The product must first be charged in direct sunlight for at least a day before it is turned on.
5. Set the switch under the solar panel to the **ON** position. The garden light is now ready to use.



Changing batteries

The garden light is powered by one AA 300 mAh battery (rechargeable). If the battery needs replacing:

1. Remove the screws on the bottom of the solar panel.
2. Remove the battery and insert a new one.
3. Refit the screws.

The rechargeable battery is classed as an item of consumable goods and is not covered by the guarantee.

Care and maintenance

Wipe the product using a soft damp cloth as and when required. Never use solvents or abrasive cleaning agents.

Disposal

This product should be disposed of in accordance with local regulations. If you are unsure how to proceed, contact your local authority.

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet

- Använd inte lyktan i omgivning där den kan utsättas för gas, ånga eller damm.
- Titta aldrig rakt in i ljuskällan, det kan ge ögonskador.
- Använd bara laddningsbara batterier av rekommenderad typ.
- Produkten får inte modifieras eller byggas om.
- Använd inga vassa metallverktyg eller andra föremål som kan repa belysningens yta. Om ytan repas kan den börja rosta.
- Låt endast en fackman utföra reparationer och använd då bara originaldelar.
- Låt inte barn leka med produkten.

Produktbeskrivning

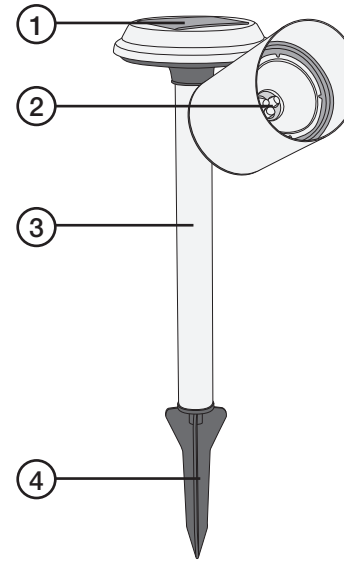
Riktbar belysning som du enkelt placerar ut och lyser upp trädgården med.

Specifikationer

Höjd från mark	24 cm
Laddtid	Ca 8–12 timmar
Lystid	Ca 8 timmar när den är fulladdad
Batteri	1 × AA 300 mA-batteri (laddningsbart)

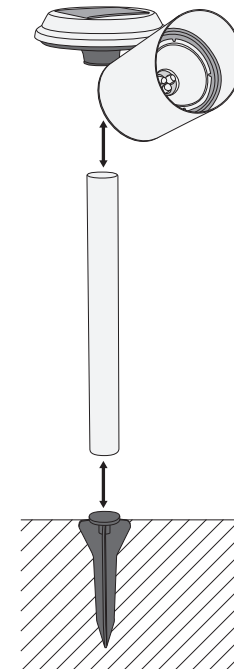
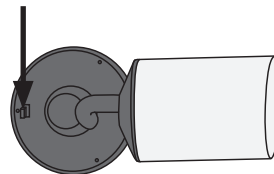
Delar

1. Solpanel
2. LED-spotlight
3. Rör
4. Spjut



Användning

1. Tryck fast spjutet på röret.
2. Placera ljusdelen på röret.
3. Tryck ned spjutet i marken.
4. Produkten måste laddas i direkt solljus i ca ett dygn innan första användning.
5. Ställ strömbrytaren på undersidan av locket i läge **ON**. Trädgårdsbelysningen är nu klar att användas.



Byta batteri

Trädgårdsbelysningen drivs av 1 × AA 300 mA-batteri (laddningsbart). Vid behov kan batteriet bytas ut:

1. Skruva ur skruvarna som sitter på undersidan av solpanelen.
2. Ta ur batteriet och sätt i ett nytt.
3. Skruva tillbaka skruvarna.

Det laddningsbara batteriet är en förbrukningsvara och omfattas ej av garantin.

Skötsel och underhåll

Vid behov, torka av solcellen och produkten med en lätt fuktad trasa. Använd aldrig lösningsmedel eller slipande rengöringsmedel.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Les nøye igjennom hele bruksanvisningen og ta vare på den til senere bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Sikkerhet

- Bruk ikke lykten i omgivelser hvor den blir utsatt for gass, damp eller støv.
- Se aldri rett inn i lyskilden, da dette kan gi øyeskader.
- Bruk kun ladbare batterier av anbefalt type.
- Produktet må ikke forandres på eller bygges om.
- Bruk ikke skarpe eller spisse metallverktøy som kan ripe i overflaten på lampene. Hvis det kommer riper i overflaten kan metallet ruste/korrodere.
- La kun fagfolk utføre reparasjoner, og bruk kun originale deler.
- La aldri barn leke med produktet.

Produktbeskrivelse

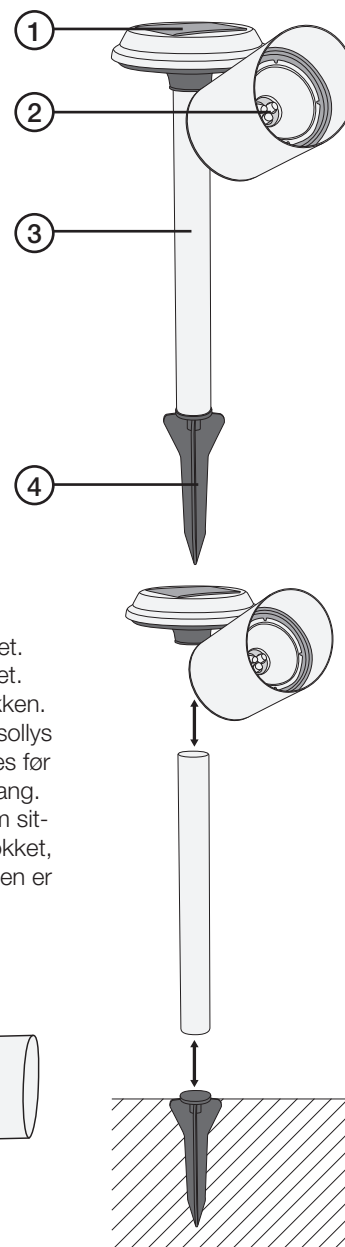
Dreibar belysning som er enkel å plassere i hagen.

Spesifikasjoner

Høyde over bakken	24 cm
Ladetid	Ca. 8–12 timer
Lystid	Ca. 8 timer når den er fulladet
Batteri	1 x AA 300 mA-batteri (ladbart)

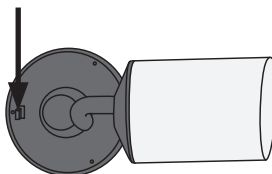
Deler

1. Solpanel
2. LED-spotlight
3. Rør
4. Spyd



Bruk

1. Trykk spydet fast til røret.
2. Monter lysdelen på røret.
3. Press spydet ned i bakken.
4. Lykten trenger direkte sollys i ca. ett døgn for å lades før det brukes for første gang.
5. Still strømbryteren, som sitter på undersiden av lokket, på **ON**. Hagebelysningen er nå klar til bruk.



Skifte batteri

Hagebelysningen drives med 1 x AA, 300 mA-batteri (ladbart). Batteriet skiftes ved behov:

1. Skru ut skruene som sitter på undersiden av solpanelet.
2. Ta ut batteriet og sett i et nytt.
3. Skru fast skruene igjen.

De ladbare batteriene er forbruksvare og omfattes ikke av garantien!

Stell og vedlikehold

Tørk av solcellelyktene, ved behov, med en myk, lett fuktet klut. Bruk aldri slipende rengjøringsmidler eller sterke løsemidler.

Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Ved usikkerhet, ta kontakt med lokale myndigheter.

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

Turvallisuus

- Älä käytä valaisinta ympäristöissä, joissa se voi altistua kaasuille, höyryille tai pölylle.
- Älä katso suoraan valonlähteeseen, sillä se saattaa johtaa silmävaurioihin.
- Käytä ainoastaan suositeltua akkua.
- Tuotetta ei saa muuttaa millään tavalla.
- Älä käytä teräviä metallityökaluja tai muita esineitä, jotka saattavat naarmuttaa valaisimen pintaa. Jos pinta naarmuuntuu, se saattaa alkaa ruostua.
- Laitteen korjauksen saa suorittaa vain asiantuntija. Korjauksessa saa käyttää ainoastaan alkuperäisosa.
- Älä anna lasten leikkiä tuotteella.

Tuotekuvaus

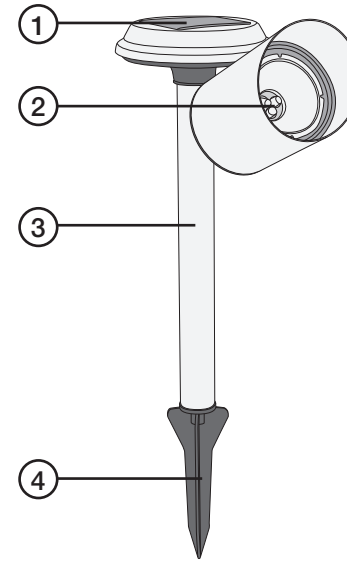
Suunnattava valaisin, joka on helppo sijoittaa ulos valaisemaan puutarhaa.

Tekniset tiedot

Korkeus maanpinnasta	24 cm
Latausaika	Noin 8–12 tuntia
Valaisuaika	Noin 8 tuntia täyteen ladattuna
Akku	1 kpl AA 300 mA

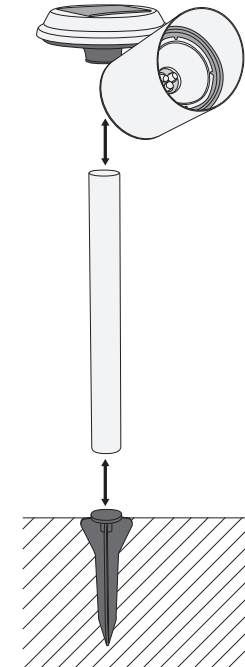
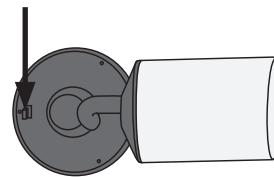
Osat

1. Aurinkopaneeli
2. Led-kohdevalo
3. Putki
4. Kärki



Käyttö

1. Paina kärki kiinni putkeen.
2. Aseta valaisinosia putken päähän.
3. Työnnä kärki maahan.
4. Tuotetta on ladattava suorassa auringonvalossa noin vuorokauden ajan ennen ensimmäistä käyttökertaa.
5. Aseta kannen alapuolella oleva virtakytkin **ON**-asentoon. Puutarhavalaisin on nyt käyttövalmis.



Akun vaihto

Puutarhavalaisin toimii akulla (1 kpl AA 300 mA). Akun voi vaihtaa tarvittaessa:

1. Ruuvaa irti aurinkopaneelin alapuolella olevat ruuvit.
2. Poista vanha akku ja laita tilalle uusi.
3. Kiinnitä ruuvit.

Akku on kulutustavara, joka ei kuulu takuun piiriin.

Huolto ja ylläpito

Pyyhi aurinkokenno ja koko valaisin tarvittaessa kevyesti kostutetulla liinalla. Älä käytä liuottimia tai hiovia puhdistusaineita.

Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.